



Povišanje naročnine

Dragi naročniki!

Zeleh bi kak lažji način sporočila, da je inflacija zadela tudi Ameriško Domovino in da smo zato prisiljeni povišati njeno naročnino.

Na žalost ni lažjega načina. Mi samo lahko poskusimo razložiti položaj in upamo, da boste tega razumeli in še dalje list podpirali ter ostali njegovi zvesti naročniki.

Od zadnjega povišanja naročnine v letu 1974 je cena časopisnega papirja porasla od \$160 za tono na \$325. Mi moramo kupiti papir v 20-tonskih pošiljkah, da dobimo tako najnižjo možno ceno.

Stroški razpošiljanja lista so tudi znatno porasli, samo poština je bila povečana za 400% in vse kaže, da bo rastla dalje vsaj še nekaj let.

Dostava AD stane za vsakega naročnika \$13 letno, ostane torej le \$10 za njeno pripravljajanje, urejanje in tiskanje.

Dodajte to k stroškom popravil, dela in nadomeščanja opreme, povišanem cenam električnega toka, plina in telefona, pa boste videli, da so stroški izdajanja in tiskanja lista dosegli točko, ko smo prisiljeni povišati naročnino.

S 15. januarjem 1977 bo cena dnevne Ameriške Domovine povišana za \$5 na leto ali za le 10 centov na teden, samo petkove pa od \$7 letno na \$10.

Od 15. januarja 1977 bo torej stala Ameriška Domovina za celo leto v ZDA \$28, za pol leta \$14, za četrt leta \$7; za Kanado in vse ostale države za celo leto \$30, za pol leta \$15 in za četrt leta samo \$7.50.

Samo petkova številka za eno leto \$10.

Kdor bo poslal naročnino pred 15. januarjem 1977, neoziraje se na to, kdaj mu ta poteče in do kdaj ima plačano, mu bo ta računana še po sedarji ceni.

Mi smo edini dnevnik v narodnostnem jeziku v Clevelandu in edini nedruštveni list v vseh ZDA, ki izhaja več kot enkrat tedensko. Mi vsi smo lahko na to ponosni. Vse to je možno zaradi Vaše stalne podpore.

Iskreno iščemo Vašo pomoč in razumevanje, prosimo za razumevanje našega težavnega položaja.

Upamo, da bomo z Vašo pomočjo, sodelovanjem in vztrajno podporo, kot jih je Ameriška Domovina uživala skozi 78 let svojega izhajanja, lahko to še veliko let pošiljali v Vaše domove.

James V. Debevec,
izdajatelj AD

Novi grobovi

Richard J. Jeric

V nedeljo zvečer je umrl po težki bolezni v Clevelandu klinici 46 let stari Richard J. Jeric (p.d. Dick), veteran korejske vojne, ki je bil v začetku petdesetih let na klubski farmi Cleveland Indians, mož Dorothy A. roj. Haschak, oče Williama in Joan Marie, sin Franka in Rose, roj. Tomsic, brat Williama. Pokojnik je bil zaposlen kot prodajni inženir pri Ludlow Steel Co. in bil član ADZ št. 24 ter Laurentians Athletic Cluba. Pogreb bo iz Fortunovega pogrebnega zavoda na 5316 Fleet Avenue v četrtek ob 9.15, v cerkvi sv. Lovrenca ob 10., nato pa na pokopališče Vseh svetnikov v Northfieldu. Družina bo hvaležna za darove Holy Family Home v pokojnikov spomin. Na mrtvaškem odru bo v sredo od 10. dopoldne do 10. zvečer.

Alice Kausek

Na svojem domu je umrla 56 let stara Alice Kausek, 1094 E. 68 St., rojena v Clevelandu kot nčerka pokojnih Josepha in Caroline, roj. Pushlar, zaposlena kot uradnica pri U.S. Mail, sestra Caroline Oblak, Josepha (Kalif.) in Mary Kausek. Pogreb bo iz Grdinovega pogrebnega zavoda na Lake Shore Blvd. v četrtek zjutraj, čas in kraj še nista določena.

Frank J. Babudar

V soboto zjutraj je nenadno umrl 53 let stari Frank Babudar s 1156 E. 176 St., rojen v Veroni, Pa., mož Anne, roj. Kristofel, oče Mrs. Angelo (Mary Anne) Minardo in Franka J. Jr., 2-krat stari oče. Pokojnik je bil zaposlen kot upravitelj žerjava pri Atlas Mfg. Co. Pogreb bo iz Grdinovega pogrebnega zavoda na Lake Shore Blvd. v sredo v cerkvi sv. Jeroma, kjer bo ob 11. dop. pogrebna sv. maša, nato pa na pokopališče Vernih duš. Na mrtvaški oder bo položen ob sedmih.

Vance in Lance prva člana Carterjeve vlade

Izvoljeni predsednik je imenoval pretekli petek prva dva člana svoje vlade. Vsi ostali bodo imenovani tekom prihodnjih dveh tednov.

PLAINS, Ga. — Izvoljeni predsednik ZDA Jimmy Carter je pretekli petek na tiskovni konferenci tu predstavil Cyrusa Vanceja kot svojega bodočega državnega tajnika, naslednika H. Kissingerja, ter Thomasa B. Lanceja za direktorja proračuna in javne uprave.

Cyrus R. Vance je bil v času predsednika J. F. Kennedyja in predsednika L. B. Johnsona armadni tajnik in nato namestnik obrambnega tajnika. Johnson ga je porabljal tudi za razne diplomatske naloge, kjer se je izkazal kot spreten pogajalec. Po poklicu je odvetnik in ekonom ter je bil Carterju tekom volivnega boja svetovalec v vprašanjih zunanje politike.

Thomas B. Lance je predsednik ene največjih bank v Atlanti in osebni bankir Carterjeve družine, ki je bil član državne uprave, ko je bil Jimmy Carter guverner Georgije.

Imenovanje obeh prvih članov Carterjeve vlade je bilo na splošno ugodno sprejeto tako doma kot v svetu.

Izvršitev smrtnih obsodbe Gilmorja odložena

WASHINGTON, D.C. — Vrhovno sodišče ZDA je na prošnjo matere na smrt obsojenega Garyja M. Gilmorja odložilo izvršitev smrtnih obsodbe, ki je bila določena za danes ob sončnem vzhodu, za nedoločen čas. Na mrtvaški oder bo položen da bo imelo možnost za pregled celotnega slučaja.

CARTER PROTI NADZORU NAD CENAMI IN PLAČAMI

Jimmy Carter je tekom volivnega boja ponovno govoril o potrebi boja proti inflaciji ter pri tem omenil možnost uvedbe nadzora nad cenami in plačami, na svoji tiskovni konferenci pretekli petek pa je izjavil, da ne bo v Kongresu iskal nobenega polnomočja za uvedbo nadzora nad cenami in plačami.

WASHINGTON, D.C. — Izvoljeni predsednik ZDA Jimmy Carter je na tiskovni konferenci pretekli petek v Plains, Ga., izjavil, da ne bo Kongresa prosil za polnomočje, ki bi mu naj omogočilo uvedbo nadzora nad cenami in plačami, če bi se pokazalo to potrebno v boju proti inflaciji. Ta izjava je popoln obrat od stališča, ki ga je Jimmy Carter zavzemal tekom volivnega boja. Tedaj je ponovno dejal, da bo odločno delal za omejitev inflacije in se v slučaju potrebe tudi poslužil obveznega nadzora nad cenami in plačami. V ta namen bo prosil Kongres za potrebno polnomočje.

V zadnjih tednih je postalo očitno, da se skušajo nekatera podjetja zavarovati pred morebitno zamrznitvijo cen in nadzorom nad njimi s tem, da so cene povišala sedaj, ko izvoljeni predsednik ZDA še nima nobene oblasti. Gerald R. Ford, ki uradno vodi ZDA, pa ima premalo ugleda, da bi mogel odločno nastopiti, ko gre njegova poslovna doba naglo h kraju.

Carter spremenil svoje stališče

Pri takih okoliščinah naj bi bil Jimmy Carter na posvetu z gospodarskimi strokovnjaki preteklo sredo prišel do zaključka, da se izjavi proti zamrznitvi cen in nadzoru nad njimi, da bi pomiril vodnike podjetij ter preprečil višanje cen "iz previdnosti", ko za nje ni stvarne potrebe in tudi povpraševanja po

izdelkih in surovinah ni tolikšno, da bi taka povišanja preneslo.

Jimmy Carter je na tiskovni konferenci dejal, da po vsem sodeč zvišanje cen jeklene pločevine, uvedeno s 1. decembrom ni bilo potrebno in ne sprejemljivo na trgu. Izrazil je upanje, da bodo jeklarke družbe le še preklekale povišanje, — četudi bi bilo to utemeljeno, — da s tem pokažejo svetu, ki se boj povišanja cen olja v prihodnjem tednu, da so pripravljene vzeti na sebe žrtev za utrjevanje gospodarstva, ki kar ne more iz velikega, dolgotrajnega zastoja, ki je zajel ves svet let 1973 in 1974. Taka umaknitev povišanja cen ameriških jeklar naj bi bila dober zgled državam izvoznicam olja.

Zvezni svet za nadziranje cen in plač je povišanje cen jekla pretekli teden označil za neutemeljen in neopravičljiv, vendar predsednik Gerald R. Ford ni poskušal doseči preklica povišanja. Prevladuje prepričanje, da bodo jeklarne prodajale jekleno pločevino po starih cenah, če bodo kupci to zahtevali. To ne bo imelo učinka, kot bi ga imela uradna, javna umaknitev povišanja na razpoložanje doma in v svetu.

Brezposelnost na 8.1%

V novembru je brezposelnost porasla od 7.9% na 8.1% in je največja od decembra lani, ko je bila na 8.3%. Število brezposelnih je doseglo 7.8 milijonov, ko so preje vladni strokovnjaki napovedovali, da bo brezposelnost do konca leta 1976 padla na okoli 7%.

Število zaposlenih je v novembru poraslo za 357,000 na skupno 88,130,000. Moških je brezposelnih 6.5%, žensk 7.6%, mladine pod 20 leti pa celo 19%.

Položaj je torej v tem pogledu slabši, kot so pričakovali in napovedovali.

Cene na debelo porastle za 0.6%

Slabo znamenje je tudi povišanje cen na debelo za 0.6%, predvsem cen industrijskih surovin in izdelkov. Cene deželnih pridelkov so v novembru padle za pol odstotka in s tem zadržale povprečen dvig cen na debelo.

Od lanskega novembra so se cene na debelo povečale za 4.2% in dosegle povprečje 185.6 napram 100 v letu 1967. Kar je tedaj stalo \$100, je stalo pretekli mesec \$185.6.

Četudi gospodarsko stanje v naši deželi trenutno ni ravno rožnato, je vendar na splošno zdravo in dosti boljše kot v večini drugih gospodarsko razvitih državah svobodnega sveta. Jimmy Carter bo imel po 20. januarju 1977, ko bo prevzel vodstvo ZDA, dovolj priložnosti in možnosti, da pokaže svoje sposobnosti tako na gospodarskem kot na socialnem polju doma, pa nič manj v mednarodni politiki, kjer tudi svobodni svet težko pričakuje, kako se bo novi njegov vodnik izkazal.

Iz Clevelanda in okolice

Letna seja —

Društvo sv. Ane št. 4 ADZ ima svojo letno sejo to sredo, 8. decembra ob sedmih zvečer v običajnih prostorih. Volitve novega odbora. Po seji zabava. Članice so vabljene k udeležbi.

Seja in božičnica —

Podružnica št. 14 SZZ ima svojo glavno sejo in božičnico jutri, v torek, 7. decembra ob pol sedmih zvečer v Slovenskem društvenem domu na Recher Avenue. Vse članice vabljenje!

Grdinovi koledarji —

Prijubljeni Grdinovi koledarji za leto 1977 so že na razpoložbo. Dobite jih lahko zastoj v obeh Grdinovih pogrebnih zavodih, v Grdinovi trgovini s pohištvo na Waterloo Road ali v Grdinovem kegljišču na 6017 St. Clair Avenue.

R. L. Steele obtožen in prijet —

Pretekli petek je velika porota sprejela obtožba bivšega sodnika mesta Euclid Roberta L. Steelea zaradi umora njegove žene 9. januarja 1969, nakar ga je policija prišla in odvedla v okrajni zapor.

Zadušnica —

Jutri, v torek, ob 7.45 bo v cerkvi Marije Vnebovzete sv. maša za pok. Josepha Perushka ob 12. obletnici njegove smrti.

Zadnje vesti

TOKIO, Jap. — Pri včerajšnjih volitvah v parlament je vladna liberalno-demokratska stranka prvič izgubila večino in bo morala iskati podporo pri konservativnih neodvisnih poslancih za sestavo večine. Foraz pomeni verjetno začetek političnih težav in trenj, ki utegnejo priversti skoro do novih volitev. Bivši predsednik vlade Tanaka, ki je bil obtožen sprejema podkupnine v zvezi z nakupom Lockheed letal, je bil ponovno izvoljen.

WASHINGTON, D.C. — Danes bo sprejet v Beli hiši predsednik italijanske vlade G. Andreotti, ki je prišel v ZDA iskat finančno pomoč za italijansko gospodarstvo in pojasnjevati politični položaj v Italiji. Sestal se bo s predsednikom Fordom in z državnim tajnikom H. Kissingerjem, pa tudi z izvoljenim podpredsednikom ZDA W. F. Mondalejem in izbranim novim državnim tajnikom C. Vancejem.

WASHINGTON, D.C. — Thomas B. Lance, ki ga je izvoljeni predsednik ZDA imenoval za direktorja uprave in zveznega proračuna, je izjavil včeraj, da je znižanje davkov kot pobude gospodarstvu skoro neizbežno.

NOWRA, Avstral. — Ogenj, ki je nastal v hangarju na tukajšnjem letališču vojne mornarice, je uničil ali hudo poškodoval vseh 12 dvomotornih letal Grumman za nadziranje morja v pogledu navzočnosti podmornic. Avstraliji je ostalo le eno takih letal, ki trenutno ni bilo na tem letališču. ZDA je avstralska vlada pozvala, da pospešijo dobavo novih 6 letal te vrste, ki so bila že naročena.

BRUXELLES, Belg. — Včeraj je bila vrnjena staršem 13 let stara Johanna Berbers, ki so jo ugrabili pred petimi dnevi, ko je bogati oče izplačal 1.35 milijona dolarjev odkupnine.

Romunski režiser

"Nadie" ostal v ZDA

"Za svobodo ie pripravljen pometati ceste," če ni druge možnosti.

LOS ANGELES, Kalif. — Eden glavnih romunskih televizijskih piscev in režiserjev Dumitru Udrescu, star 47 let, ki je prišel v ZDA v zvezi s sestavo filma "Nadia: Iz Romunije z ljubeznijo", je pretekli teden zaprosil ZDA za politično zatočišče.

Film smo imeli nedavno priložnost gledati na televizijskih programih po vseh ZDA.

Ko so mu pripovedovali, da se v ZDA ne bo tako lahko znal, in da tudi za primerno zaposlitev ni lahko, ko ne zna niti angleščine, je odgovoril, da "je pripravljen pometati (v ZD) ceste, da le doseže svobodo".

Ponarejevalci dolarjev prijeti v južni Franciji

MARSEILLE, Fr. — Policija je prišla štiri osebe, dve v Franciji, po eno pa v Španiji in Zahodni Nemčiji in zasegla preteklo sredo tu ponarejenih 20-dolarških bankovcev za blizu 10 milijonov.

Vremenski prerok

Pretežno oblačno, dež pomešan s snegom, nato s postopnim padcem temperature sneg. Za področje Velikega Clevelanda je objavljena nevarnost snežne vihrre z zameti danes popoldne in zvečer. Najvišja temperatura 39 F (4 C).

Moskovska "Pravda"

napada vero in cerkev

MOSKVA, ZSSR. — "Pravda", glavno glasilo Komunistične partije Sovjetske zveze, se je pretekli teden v posebnem članku pritoževala nad neuspešnostjo brezbožne propagande, ki se kaže v obnavljanju verskega duha in povečevanju števila vernikov.

Krščansko vero, kot tudi vse druge vere v Boga in posmrtnost, zavrača in zasmejuje, cerkvene praznike pa obsoja kot priložnost za "pijančevanje" in "pasenje lenobe".

"Pravda" poziva javna občila, naj vnetje in uspešne označijo brezbožstvo ter varujejo mladino pred "cerkvenimi pastmi".

Samouprava za Škotsko in Wales v Britaniji

LONDON, Vel. Brit. — Kraljica Elizabeta II. je pretekli teden v prestolnem govoru obljubila Škotski in Walesu večjo samoupravo. Dobila naj bi kraljevno ljudsko zastopstvo, kot sta imela nekdanj svoje lastne parlamente.

Kraljičin govor je sestavila vlada in je to torej njen program. Vlada ima v parlamentu samo en glas večine, je zato šibka in negotova ter lahko vsak čas pade. Bolj kot vprašanje večje svobode za Škotsko in Wales je mori stanje narodnega gospodarstva.

Vsi na delo za ohranitev Ameriške Domovine!

Vsi dnevno občutimo, kako rastejo cene za vsakdanje potrebščine. Cene se dvigajo, delavci in uslužbenci zahtevajo višje plače, da morajo kriti višje življenjske stroške. V tem začarnem krogu se vrtimo že dalj časa. Plače gor — cene gor. V gospodarstvu ni nič ustaljenega, cene se morajo prilagoditi višjim produktivnim stroškom.

V poročilu izdajatelja upravnika "Ameriške Domovine", ki je objavljeno v današnji številki, vidimo, da se tudi "Ameriška Domovina" ni mogla izogniti posledicam inflacije.

Izdajatelj in upravnik James V. Debevec je pred dvema tednoma na širšem sestanku prijateljev "Ameriške Domovine" razložil položaj in predlagal več možnih rešitev za nadaljni obstanek "Ameriške Domovine".

a) da ukine ponedeljkovo številko in bi "Ameriška Domovina" v bodoče izhajala ob torkih, četrkih in petkih, torej trikrat tedensko; ali

b) poviša naročnino in skuša pridobiti večje število rednih oglasov. James V. Debevec je obljubil, da bo razdevolje upošteval predloge, ki bi bili v pomoč "Ameriški Domovini" za njeno nadaljnjo redno izhajanje v sedanji obliki in obsegu.

Sestavljen je bil začasen odbor pod vodstvom č.g. Jožeta Božnarja od Sv. Vida v Clevelandu, O., z nalogo, da pomaga Ameriški Domovini.

Po več sestankih so bili sprejeti sledeči predlogi:

1) "Ameriška Domovina" naj izhaja nespremenjena kakor doslej, v ponedeljek, torek, četrtek in petek.

Za odbor:
Rev. Jože Božnar, preds.
Ing. Jože Likozar, tajnik

AMERIŠKA DOMOVINA

6117 St. Clair Ave. - 431-0628 - Cleveland, Ohio 44103

National and International Circulation

Published daily except Wed., Sat., Sun., and holidays, 1st week of July

NABOČNINA

- Združene države: \$23.00 na leto; \$11.50 za pol leta; \$7.00 za 3 mesece
- Kanada in dežele izven Združenih držav: \$25.00 na leto; \$12.50 za pol leta; \$7.50 za 3 mesece
- Peškova izdaja \$7.00 na leto

SUBSCRIPTION RATES:

United States \$23.00 per year; \$11.50 for 6 months; 7.00 for 3 months
Canada and Foreign Countries: \$25.00 per year; \$12.50 for 6 months; \$7.50 for 3 months
Friday Edition \$7.00 for one year.

SECOND CLASS POSTAGE PAID AT CLEVELAND, OHIO

No. 181 Monday, Dec. 6, 1976

Enotnost vseh Slovencev s Korošci

Pod tem naslovom je 18. pr. m. "Katoliški glas", slovenski tednik, ki izhaja v Gorici v Italiji, objavil članek, ki ga v nekaj skrajšani obliki prinašamo našim bralcem.

Ob preštevanju na Koroškem se je zgodilo, da smo se vsi Slovenci po vsem svetu začutili, kako smo eno telo, kjer koli prebivamo. Koroška nas je združila v istem hotenju vse od Južne in Severne Amerike do Avstralije, zahodne Evrope, pa v matični domovini: vsi smo se kot en mož oglasili in obsodili namere dunajske vlade in avstrijskih strank, da preštevajo narodne manjšine z namenom, da jih potem lažje zadržijo.

Oglasila se je Argentina in priredila koroški večer. Pridružila se je Severna Amerika, ki v časopisih, v društvih in drugje ni pozabila na koroške Slovence, katerim je po zadnji vojni tudi materialno zelo pomagala. Polem naj spomnim na vse proteste, obsodbe, ki smo jih izglasovali primorski Slovenci v Italiji, na naše pisanje, kulturne večere, posvečene Korošci.

Največje protestne manifestacije so bile v Sloveniji sami, saj je tam glavina našega naroda. Narod se je spontano dvignil, da manifestira za koroške rojake in protestira zoper namere dunajske vlade in koroškega Heimatdiensta. Najveličastnejša je bila gotovo manifestacija v Ljubljani na bivšem Kongresnem trgu, ki je v naši zgodovini videl doslej najbolj množične manifestacije v vseh odločilnih trenutkih slovenske zgodovine. Nad sto tisoč ljudi se je kljub dežju zbralo, da izrazi svojo solidarnost do koroških Slovencev in gradiščanski Hrvatov ter da obsodi zle namere avstrijske vlade in strank, ki so preštevane hotele. Tako je bilo tudi drugod po Sloveniji. Reči smemo: dvignil se je ves slovenski narod za svoje koroške brate.

Proslave Ivana Cankarja in solidarnost do koroških rojakov so nam dale letos slutiti, kako smo vendarle vsi Slovenci eno, kadar gre za bistvene vrednote naše narodnosti.

Druga pozitivna posledica štetja je prišla do izraza v Avstriji sami. Tam so se namreč pred štetjem zbudile mnoge zdrave sile, ki so početje vlade in strank obsodile. Povsod v Avstriji so se osnovali številni solidarnostni odbori v zagovor narodnih manjšin.

Tudi avstrijska Cerkev je to pot izpričala svojo pokoncilsko zrelost. Če izvzamemo župnika pri Gospe Sveti Mucherja in morda še kak posamezen glas, so se cerkveni možje izrekli proti "posebnemu štetju". Tudi katoliške organizacije so storile podobno. Čelo v Celovcu so člani dušnopatirskoga odbora, ki šteje 8 Slovencev in 32 Nemcev, sprejeli resolucijo, s katero se izrekajo v prid slovenskih vernikov na Koroškem; samo dva sta glasovala proti.

Vlada, stranke in Heimatdienst gotovo niso pričakovali, da se bo kaj zganilo med nemškimi Avstrijci. Ah vendar se je in ne samo med skrajnimi levičarji.

Slovenski in avstrijski zgodovinarji so pred posebnim ljudskim štetjem veliko govorili in pisali o prastranu koroških Slovencev.

Gre za neki podzavesten strah zaradi vseh krivic, ki so jih v zgodovini povzročili slovenskim sodeželanom, strah, da bi se morda Slovenci ne maščevali za vse te krivice in sicer maščevali s pomočjo Jugoslavije.

Zaradi tega so dvignili panično propagando, da je vsak, kdor se šteje za Slovenca, izdajalec in komunist. Zato njih geslo po celi Koroški: "Izjavi NEMŠKO!", namreč, da je tvoj materin jezik nemški. Drugod po Avstriji so razlagali: Izjavi, kateri je tvoj materin jezik. Na Koroškem pa samo: DEUTSCH!

Prastrah, tj. slaba vest, je gnal koroške Nemce do vsakovrstnih oblik ustrahovanja slovenskih sodeželanov. O tem se je veliko pisalo ob pripravah na štetje. To ustrahovanje seveda ni ostalo brez psiholoških posledic na slovenske Korošce.

V hiso so prišli tuji ljudje. Mati je z njimi govorila po nemško, otrok se je pa oglašil po domače, po slovensko. In mati ga je udarila po ustih, češ govori po nemško.

V Kasazah v Podjuni, ki je v veliki večini slovenska vas, ljudje v cerkvi zelo lepo skupno odgovarjajo in pojejo po slovensko. Pred dnevi so imeli pogreb nekoga mladega moža. Na pogreb je prišlo nič koliko heimatdienstovcev in "abwehrovcov" (borcev za Koroško po prvi svetovni vojni); prišli so z zastavami, z odlikovanji in se po esesovski šopirili v cerkvi in izven nje, saj jih drugače ni v cerkev. Ko so prišli na pokopališče si nihče od navzočih slovenskih vernikov, ki so bili v veliki večini in ki so prej v cerkvi slovensko mo-

ili in peli, ni upal po slovensko odgovarjati ob prošnjah za rajnega.

Župnik v Smihelu, č. g. Srienec, je na eni izmed podružnic raztrgal heimatdienstovski plakat, ki so ga nezakonito prilepili na pokopališki zid. Po celi Koroški so ga obdožili: Župnik trga plakate!

Izmed tisočev so tu našeti trije primeri psihološkega ustrahovanja, ki je vladalo na Koroškem pred štetjem. Zato imajo prav vsi tisti, ki so izjavili, da štetja ob takih pogojih ni mogoče imeti za veljavnega.

Dr. K. H.

BESEDA IZ NARODA

Pevski zbor KOROTAN: pevskemu zboru GALLUS v Celovcu

WICKLIFFE, O. — Naš tednik, slovenski koroški list, je v svoji številki 4. nov. 1976, prinesel na vidnem mestu debelo tiskano Spomenico, ki je bila sprejeta in odposlana v Celovec s proslavo 25-letnice našega Korotana dne 3. okt. Uvod Tednika se glasi: Slovenski pevski zbor Korotan iz Clevelanda v Združenih državah Amerike je ob 25-letnici svojega obstoja poslal našemu mešanemu zboru "Jakob Petelin-Gallus" odprto pismo, v katerem izražajo veselje, da je smel nedavno gostiti v Ameriki naš slovenski koroški zbor, hkrati pa žalost ob razmerah, ki vladajo dandanes na Koroškem. (Nato sledi spomenica.)

Dan preštevanja na Koroškem. Katoliški Glas od 18. nov. je prinesel v svojem uvodnem članku, ki ga je napisal dr. K. H., tudi sledeče misli in ugotovitve: "Ob preštevanju na Koroškem se je zgodilo, da smo se vsi Slovenci po vsem svetu začutili, kako smo eno telo, kjer koli bivamo. Koroška nas je združila v istem hotenju... Oglasila se je Argentina in priredila koroški večer. Pridružila se je Severna Amerika, ki v časopisih, društvih in drugje ni pozabila na koroške Slovence, katerim je tudi po zadnji vojni materialno zelo pomagala. Proslave Ivana Cankarja in solidarnost do koroških rojakov so nam dale letos slutiti, da smo vendarle vsi Slovenci eno, kadar gre za bistvene vrednote naše narodnosti..."

Potem navaja razne primere kako psihološko strahujejo Slovence na Koroškem, da si niti pri cerkvenih obredih (pogrebih) niso upali slovensko odgovarjati, ker so bili prisotni člani Heimatdiensta... Ko je župnik v Smihelu č. g. Srienec (ki je tudi podpredsednik Mohorjeve družbe v Celovcu — op. pisca) na eni izmed podružnic raztrgal heimatdienstovski plakat, ki so ga nezakonito prilepili na pokopališki zid, so ga po celi Koroški obdožili: Župnik trga plakate! Kanceler Bruno Kreisky je dal razpisati nedeljsko štetje, da bi narodne manjšine zadržal. "Iz globoko človečanskih razlogov." Uvodničar končuje takole: Lahko bi si mirno podala roko z Adolfom Hitlerjem, ki je ob zasedbi Gorenjske ukazal: "Naredite mi to deželo znova nemško!" Toda Adolf Hitler je končal v berlinskem bunkerju, Gorenjska pa je ostala slovenska. Zelim, da bi bilo tudi s slovensko Koroško tako!"

Povprečno je v Avstriji glasovalo 30% volivnih upravičencev na Predarlskem komaj 5%, na Koroškem 86%. Kaj naj to pomeni? Da je bil zakon o "preštevanju posebne vrste" izglasovan le za Koroško, kjer naj bi se glasovanje spremenilo v neke vrste plebiscit in pokazalo, da Slovencev pravzaprav ni več in da zato 7. člen državne pogodbe, ki jamči pravice slovenski in hrvaški manjšini, ne pride več v poštev. Udeležba na mešanem, pretežnem slovenskem ozemlju je bila do 15% nižje kot na pretežno nemškem ozemlju Koroške, nikjer pa ni

preseglja 80% glasov. Koroški Slovenci so na dan preštevanja priredili več demonstracij. Najbolj glasna je bila v Celovcu, kjer se je zbralo nad sto oseb iz 36 narodnostno mešanih obččin in je bilo med petjem slovenskih pesmi sežganih nad 600 glasovnic. Med demonstranti je bil tudi predsednik Narodnega sveta koroških Slovencev dr. Matevž Grlic. Na Selah je skupina dijakov slovenske gimnazije zaplenila volilno žaro in jo na cesti zažgala. V Smihelu in Radišah so mladi Slovenci zasedli volivne kabine, na Obirskem so pred volišči prepričevali starejše ljudi, naj se ne dajo prešteti. In res so uspeli: od 389 upravičencev jih je volilo le 55, pa še od teh pol neveljavno... Naj omenim še citat iz osebnega poročila glede zažiga volivnih listov v Selah: "Seveda bodo naši fantje kaznovani. Pa smo že toliko prestali, bomo pa še to. Tu sta zraven tudi O..., ki pojeta pri Gallusu in sta bila v Ameriki... Kako so se pri nas volitve iztekle, bomo videli in zvedeli šele prihodnje leto."

Prav isto nedeljo je imel v Gorici v Katoliškem domu predavanje o Koroški s slikami naš prijatelj G. Vinko Zaletel. Moral bi govoriti o aponski, pa mu je "srce narekovalo", da je program menjal... Pisec pravi: "Tisti, ki smo bili pri predavanju, smo res kot še nikoli občutili tragiko čudovite koroške zemlje in njenih ljudi, ki se je tisti dan odločala..."

In zgodilo se je morda prvič v zgodovini koroškega slovenskega človeka, da se je upal na "plan", da se je zbudil mladi rod, za katerega smo mislili, da ni več upanja... Mladina se je zganila in dokazala, da se ne da ugnčiti, da ne bo klecnila, pred terorjem. In s to mladino bodo morali bodoči nemški faktorji računati.

Med nami so spet priljubljene mohorjevske za leto 1977. Družbi moremo k tako lepemu daru samo čestitati z željo, da ostane gibalo in močna katoliška silnica slovenskega življa med koroškimi Slovenci ter močna, tesna vez med nami na tujem in vsemi Slovenci v zamejstvu. V domovino njene knjige ne smejo, ker pač niso partiji po volji... Zato so pa še bolj naše!

Za revne študente v Dijaških domovih Mohorjeve družbe v Celovcu so še darovali:

\$5: G. Rudolf Kolarič, st.
\$10: G. Lojze Bajec.
Po \$20: Neimenovani, Clev., in G. Avgust Dragar.
Po \$70: Neimenovani, Wickcliffe, Ohio; dr. Albert Jurčić, Cherry Hill, N.J.
Po \$100: Pevski zbor Korotan; dr. in G. Matej Resman; G. Matevž Hočvar, vsi iz Clevelanda.

V imenu revnih študentov se vsem dobrotnikom iskreno zahvaljujem!

Vsem Bog bogato povrnil!

M. Jakopič

Veliko veroizpovedi
V Združenih državah je okoli 250 raznih veroizpovedi in ver-

Pismo sv. Miklavžu

Dragemu sv. Miklavžu!

V Slovenski šoli pri Mariji Vnebovzeti se je pričel zadnje sobote čuden nemir in živ-zav. Otroci imamo bistre oči in smo hitro uganili, kaj se dogaja. Bliža se tvoj častitljivi god, sv. Miklavž, katerega se mi otroci tako srčno veselimo in ga tako težko pričakujemo.

Sv. Miklavž, vsako leto nas obiščeš v Slovenski šoli pri Mariji Vnebovzeti in trdno upamo, da prideš tudi letos. Tvoja ljubezen je tako velika do nas, da nas vsako leto obdaruješ, čeprav nismo vedno pridni in nekateri od nas tudi v slovensko šolo ne hodimo radi. Gospod Rudi Knez, poznani učitelj 'Mladih harmonikarjev' je že mnogo let tvoj dobri prijatelj. Pripravljaj nas tudi letos na priscrno igrico 'Na nebeški tehničarji'. Zapeči bomo tudi lepe Miklavževce in božične pesmičke tebi naš dr. sv. Miklavž v pozdrav, nam, otrokom in spoštovanemu občinstvu pa v veselje.

Naša srčca trepečejo ob pričakovanju, ko se bodo odprla zlata nebeška vrata in se bodo skozi nje iz nebeških tratic vsule trume angelčev. Sredi med njimi pa bomo zagledali tebe, sv. Miklavž v vsej škofovski slavi. Oh, in tam iz temnih peklenjskih globin bodo priropotali črni parkeljini, katerih se posebno oni, ki radi nagajajo in odgovarjajo, zelo bojijo.

Da ne boš mislil, dobri svetnik, da smo mi otroci sebični, te prosimo, obdaruj nas skromno, saj vemo, da te mnogi otroci pričakujejo, med njimi nekateri zelo revni, in nočemo, da bi ti daril zamje zmanjkalo.

Ti svojo ljubezen bogato deliš in srčno neskončno vsem v srca rosiš, ki revnim zemljanom dobrote deliš in v srcih potrlih spet upe budiš.

Tvoji
Otroci Slovenske šole
pri Mariji Vnebovzeti

Letna seja in božičnica
Društva sv. Vida št 25
KSKJ

CLEVELAND, O. — Čas letnih sej in božičnic je zopet tukaj — na zadnji redni seji mi je bila dana naloga, da potom našega Glasila in Ameriške Domovine povabim vse člane in članice našega društva k letni esji. Ta važna seja bo v nedeljo, 12. decembra ob 1.30 popoldne (pol dveh) v dvorani pod cerkvijo sv. Vida.

V imenu odbora vas vse člane in članice prijazno vabim, da se vsaj letne seje udeležite, ko se že mesečnih sej ne udeležujete. Pridite vsi, ki vam zdravje in čas dopuščata. Prosim tudi — bodite točni! S sejo bomo pričeli točno ob 1.30 pop., da bomo uredili naše družstvene zadeve pravočasno, kajti po seji bodo na dnevnem redu naše vsakoletne "nedokončane zadeve" — saj veste: klobase in rujna kapljica... Vse to moramo opraviti do 3.30 (pol štirih), ko bo prišel Santa, da bo obdaril vse navzoče člane in članice našega mladinskega oddelka in bo prav gotovo imel tudi nekaj daril za odrasle člane in članice. Torej pridite k seji in pripeljite tudi svoje otroke, ki so naši člani, da bodo deležni Miklavževih daril.

Bratje in sestre! Zavedajte se te važne seje, na dnevnem redu bodo volitve odbora in druge važne zadeve, ki jih moremo rešiti le na letni seji in napraviti načrte za prihodnje poslovno leto. Pridite in dajte odboru svoje nasvete in priporočila v korist društva in Jednote. Vsak član in članica naj bi se potrudil pridobiti vsaj enega novega

VESTI

IZ SLOVENIJE

V Pomurju preveč brezposelnih

Prekmurje je od nekaj trpeto na pomanjkanju možnosti zaposlitve, tudi v sedanjih, novih razmerah ni nič boljše. V ljubljanskem "Delu" so v "začetku novembra poročali, da na področju zaposlovanja ni bilo preveč vzpodbudnih rezultatov". Porast števil zaposlenih je v pomurskih občinah "znatno pod načrtovanim za leto 1976", pravi omenjeno poročilo.

Med 1598 nezaposlenimi v pomurskih občinah v začetku letošnjega novembra je okoli 60 trgovcev 20 poklicnih voznikov, nekaj medicinskih sester in 113 invalidnih oseb, za katere je težko najti ustrezno zaposlitev. Med nezaposlenimi je veliko število sezonskih delavcev — teh je bilo letos zaposlenih v Avstriji blizu 850 — in ostalih zdomevcov.

"Zaščita" pršuta

Problematika pršutarstva na Krasu je prešla okvire, v katerih je bila začrtana proizvodnja pršuta. Sežanski Kras, ki je največji proizvajalec, gradi novo pršutarstvo v Sepuljah za okoli 100.000 pršutov letno. Vendar so se te, zelo donosne proizvodnje lotili tudi Živinopromet v Novi Gorici, Tovarna mestnih izdelkov Postojna in ljubljanska Emona, ki ima svoj obrat v Lokvi.

Razmere, v katerih sušijo pršute, so začeli sanitarni inšpektorji ostreje obravnavati. Od 48 objektov, predvsem pri zasebnikih, so prostori zdravstveno neustrezni, zato postopoma prepovedujejo sušenje na kmečkih kašah. Kras si ob tem prizadeva ustanoviti poslovno skupnost vseh proizvajalcev pršuta, tako da bi na podlagi enotnega tehnološkega postopka in klimatskih pogojev na Krasu dosegli zaščito tega izdelka. Do

člana ali članico v odrasli ali mladinski oddelki. S tem boste pomagali društvu in Jednoti do napredka in sami pa boste deležni lepe denarne nagrade.

K sklepu vam želim vsem skupaj blagoslovljene božične praznike in zdravo novo leto ter vse skupaj bratsko pozdravljam,

Frank A. Turek

V božični noči

FAIRFIELD, Conn. — V Božični noči, ko je zemljo objemal molk, se je prižgala luč, luč veselja in hvaležnosti za milost odrešenja. Večni Bog je po docela svobodnem, skrivnostnem načrtu svoje močdosti in dobrote ustvaril svet. Sklenil je dvigniti ljudi k deležnosti pri božičnem življenju, poslal Kristusa, Odršenika. Na Božič se je Božji sin rodil kot človek, da bi nas dvignil in nas naredil deležne božjega življenja.

Vsem dragim Slovincem doma, posebno pa v tujini razkropljenim želim, da bi preživeli božične praznike v miru in tih notranji sreči, naj Jezusovo rojstvo okrepi in znova prebudi slovenske družine, njih vezi in bratstva, krepki bratstvo med Slovenci.

Kristus je postal človek v družini, zato je na poseben način posvetil družinsko skupnost. Želim in prosimo ga za to, da bi bile slovenske družine žarišča verske in narodne zavesti, vzor bratske ljubezni do vseh ljudi.

Želim iz vsega srca vsem Slovincem in prijateljem v tujini in doma, kakor tudi sodelavcem Ameriške Domovine veselje in zadovoljne božične praznike ter blagoslova polno novo leto.

Stane Mally

1. 1978 nameravajo postopoma zapreti vse dosedanje zasilne kašče in zainteresirane proizvajalce preusmeriti na gradnjo ustreznih objektov ali k sodelovanju s Krasom.

V Ljubljani bodo gradili krematorij

V Ljubljani so se po 20 letih premišljevanja in iskanja denarja odločili, da potrebujejo lastni krematorij, ko "na pokopališčih zmanjkuje prostora". Pravijo, da ga bodo zgradili do 1. novembra 1977.

Leta 1970 so poslali 7 umrlih Ljubljančanov upepeliti drugam, lani že 156 in letos do 8. novembra 173, poroča "Delo".

Krematorij bodo postavili na Zalah tako, da bo stavba na južni strani slonela na Aleji spominov in tovarštva, na zahodu pa se naslanjala na Tomačevsko cesto. Novo poslopje bodo začeli zidati 20. jana. 1977. Gradnja z mrljskimi vežami in vsemi čugimi prostori bo veljala 59.950.000 dinarjev.

Manj stanovanj

V Sloveniji je bilo letos dograjenih 6% manj stanovanj kot lani, v vsej Jugoslaviji pa povprečno 8% manj.

Spomenik "flosarjem" v Ljubnem ob Savinji

V Ljubnem so odkrili spomenik splavarjem ali "flosarjem". Splavarstvo nedvomno zasluži spomenik. Večina prebivalcev iz gornje Savinjske doline se je s flosarstvom preživljala.

Spomenik je izklesal znani ljudski umetnik Peter Jovanovič iz Škofje Loke.

"Gorenje" v Grčijo

Predstavniki Slovenske gospodarske zbornice in podjetja "Gorenje" so podpisali s predstavnikoma grške firme "Huber Helas" sporazum o proizvodnji gospodarnih aparatov v Grčiji po licenci "Gorenje".

Leta 1981 naj bi vrednost proizvodnje teh aparatov dosegla vrednost 15 milijonov dolarjev.

V Sloveniji so umrli

24. novembra

V Ljubljani: Justi Tratar, roj. Uhan, Martina Seban, roj. Gerbec, Anton Troppan, Marija Ledinek, Marjanca Sever, roj. Marolt, Vida Seliskar, roj. Valentinčič; v Kranju: Nace Šumi; na Ruperč vrhu: Ivanka Brentšak, roj. Kramar; v Trbovljah: Pavla Rožaj; v Sevnici: Antonija Škerl, roj. Stark.

25. novembra

V Ljubljani: Julij Setina, Helmut Turzanski; v Zalcu: Vinko Herman; na Viču: Albina Gorkič, roj. Lipovec.

26. novembra

na Fužini (pri Zagradcu): Jože Mehle; v Novem mestu: Ignac Pavec; v Smartnem pod Šmarno goro: Friderik Zivalič; v Ljubljani: Marija Novak, Marija Fabjan, roj. Stramsak; Marija Segatin, roj. Čelešnik; v Mariboru: Mihaela Kabaj; v Kostanjevku pri Brestanici: Anton Habinc; v Postojni: Antonija Pelan.

Zadnje vesti

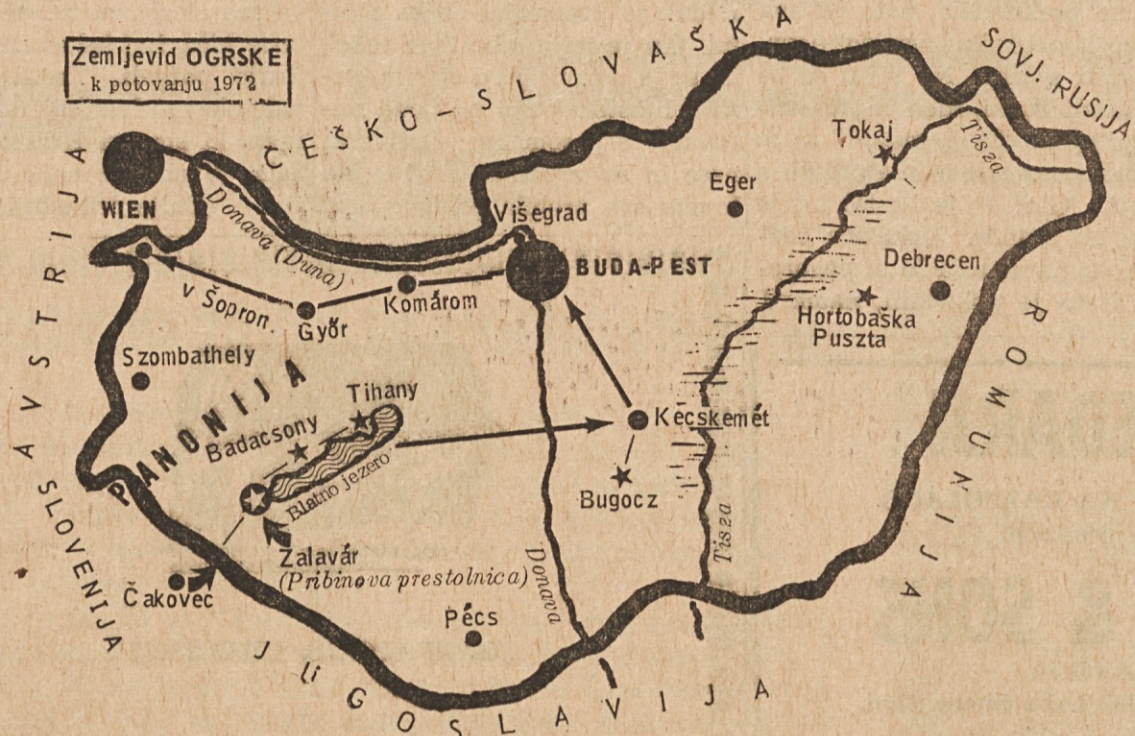
Za zadnje vesti iz Slovenije poslušajte v Clevelandu in okolici Slovensko radijsko uro "Pesmi in melodije iz lepe Slovenije" vsak večer od ponedeljka do petka na postaji WXEN-FM na 106.5 MC, katero vodita dr. Mitja in ga. Barbara Pavlovič.

Rev. Tože Godina:

Izven Ogrske ni življenja

(Extra Hungarum non est vita, et si est, non est ita.)
Potopis z obiska na Ogrskem.

Zemljevid OGRSKE
k potovanju 1972



Stiridnevno potovanje po Ogrski se je pričelo pri Čakovcu (26. VI. 1972). Posebna zanimivost in vrednost je bil obisk zgodovinskih ostankov prestolnice slovenskih vladarjev Panonije, knezov Pribina in Kocelja, v močvirni pokrajini pri Zalavaru. Med koprivami na obširnem močvirju so tudi kakor na otoku dobro ohranjeni talni zidovi cerkve. Ker sta sv. brata Ciril in Metod obiskala prestolnico in imela tam pripravniško šolo za nove duhovnike, smo med temi, meter visokimi zidovi hodili dobesedno po stopinjah svetih bratov. — Poleg tega in drugih krajev ob Blatnem jezeru (Balaton), smo pa obiskali še tipične madžarske kraje (kakor Bugocz med Tiszo in Donavo) in seveda ponos Madžarov: Budimpešto, zna no pod imenom biser ob Donavi.

Slovenska Panonija

Po geografskem obisku Blatnega jezera bo toliko bolj zanimivo slišati zgodovino Blatograda in slovenske Panonije, kakor jo je zapisal veliki slovenski zgodovinar Milko Kos (umrl 1972) v "Zborniku Slovenske krajine", ki ga je izdal 1935 sin še živeče slovenske Panonije (Prekmurje) Vilko Novak, profesor na ljubljanski univerzi, za 15. obletnico Prekmurja v Jugoslaviji. Sodim, da je ta Kosov sestavek ("Panonska krajina od naselitve Slovencev do prihoda Madžarov") najboljši pregleden prikaz najstarejše zgodovine slovenske Panonije. To so Kosovi sestavki:

"V zgodovini slovenske zemlje med Rabo in Dravo se jasno ločijo tri velika obdobja:

1) obdobje od slovenske naselitve do prihoda Madžarov ob prelomu 9. in 10. stoletja,

2) obdobje madžarskega gospodstva (9.-10. stoletje do leta 1918),

3) obdobje, ki se začneja z osvoboditvijo v letih 1918-1919."

"Le prvemu je posvečen pričujoči sestavek. Tedaj je doživela panonska Slovenija veliko dobo svoje zgodovine. Postala je za nekaj desetletij celo središče političnega življenja takratne slovenske zemlje in dosegla svoj vrhunec v nekaj let trajajoči samostojni politični tvorbi Pribinovega sina Kocelja. Sestaven del njegove države je tvorila Slovenska krajina (Prekmurje). Spominu na to dobo in tisočletnemu jubileju prihoda Koceljevega očeta Pribine, na slovenska tla, naj obenem veljajo te vrstice."

"Spočetka si ogromni prostor med izrastki Alp, Dravo in Donavo dele Slovenci z Obri... Šele s koncem 8. stoletja, ko so Franki Ogrce pregnali, so se začeli Slovenci iz Karantanije (Koroške) naseljevati v ob Orovor izpraznjene predele. Panonska krajina je takrat dobila že drugo plast svojega slovenskega življa... Okoli l. 840 je slovanski veljak Pribina prejel od frankovskega kralja slovenski del velike Panonije. Slovenska Panonija obsega zlasti ozemlje v območju reke Zale, ki izvira ob današnjih severnih prekmurjskih mejah in teče v Blatno jezero... Ta pokrajina je v 9. stoletju obsegala kraje do Maribora in čez. Današnja Slovenska krajina (Prekmurje) je bila povsem vključena v te meje."

"Blizu izliva reke Zale si je v gozdu in močvirju Pribina sezidal utrdbo ter začel na vso moč kultivirati od Obrov zanemarjeno ozemlje. Pribinovo prizadevanje je te kraje zopet oživilo.

Njegova prestolnica, ker je bila postavljena sredi blata ali močvirja, se je imenovala Blatograd. Tudi bližnje jezero so Slovani (Slovenci in Slovaki) po močvirju ali blatu imenovali Blatno jezero, od tod madžarski Balaton. Blatograd je istotam, kjer stoji danes nad močvirjem nižino okoli spodnje Zale kraj Zalavár. Opis iz Pribinovega časa se glasi: "Jako utrjen grad, ki se imenuje Blatni, kajti kraj je utrjen z neprodornim blatom in nudi prihajajočim zelo težaven dohod."

(Pripis pisca potopiša: Pribina je bil že pred prihodom v Panonijo na Slovaškem krščen. Krščanstvo so širili iz nemškega Salzburga. Skofje so bili od začetka irski benediktinci — npr. Virgil, ki je poslal h koroškim Slovincem tudi škofa Irca Modesta — toda od časa Pribine dalje je Nemci. Frankovskim nemškimi vladarjem je to šlo lepo v račune. Pribina je bil Frankom jako lojalna podložnik.)

"Pribina se je prikupil Frankom tudi s širjenjem krščanstva. V samem Blatogradu je sezidal cerkev, pri kateri je bil kot neke vrste višji svečenik v njegovi kneževini, nastavljen od salzburškega nadškofa. (Leta 847 je frankovski kralj dvignil Pribino v spodnje-panonskega kneza.)"

"Po Pribinovi smrti (860 ali 861) mu sledi njegov sin Kocelj. Tudi on je bil v začetku kot oče zelo lojalna v službi nemške (frankovske) države in nemške cerkve. Njegov ugled je čedalje bolj rasel in sina neznanega begunca iz Slovaške imenuje frankovski kralj za vojvodo."

"Med tem je prišlo v Podonavju do dogodkov svetovno-zgodovinskega pomena, ki so kmalu posegli tudi v slovensko Koceljevo kneževino... Velika Moravska onstran Donave na severu se je pod svojim knezom Rastislavom povzdignila do samostojne politične akcije v srednjem Podonavju: osvoboditi se od nemškega političnega in cerkvenega varuštva. Rastislav se je leta 862 obrnil do bizantinskega cesarja s prošnjo, naj mu pošlje "učitelja", ki bi moravsko ljudstvo učil v vsakomur razumljivem jeziku sveto vero. Cesar res pošlje na Moravsko brata Konstantina in Metoda, ki pa radi ponovnega porasta frankovskega vpliva, zlasti doseglja posebnih uspehov. Ko sta se radi tega leta 867 vračala preko Benetk v Carigrad (s postankom pri Kocelju v Blatogradu), ju je na poti dosegel papežev poziv, naj prideta v Rim. V Rimu se je papež za-

vzel ba njuno delo, ga odobril in dovolil slovensko bogoslužje. V Rimu je Konstantin kot menih z imenom Ciril umrl leta 869."

V tem je prišlo na severu (na Moravskem) do velikega in zmagovitega slovenskega gibanja proti Nemcem. Val slovenske vstaje je zasedel tudi panonskega Kocelja, ki se je seznanil z Metodom in Konstantinom (Cirilom) ter njunim delom že, ko sta se preko njegove zemlje vračala iz Moravske. Sedaj se je Kocelj ojunčil, se odvrnil od Nemcev in se obrnil do samega papeža, naj mu pošlje Metoda. Papež ga res pošlje in Metodov prihod v deželo panonskih Slovencev je leta 869 privedel do prevrata v cerkveni pripadnosti te pokrajine. Metod in njegovi učenci so z bogoslužjem v slovenskem jeziku in s slovanskimi knjigami, izrinili salzburške duhovnike... (Nemški duhovnik pri cerkvi v Blatogradu piše salzburškemu škofu, da se bo vrnil, ker nima več nobenega pomena, da bi on tu še nadalje ostal. Op. J. G.)

"Svoj višek je dosegel cerkveno politično prizadevanje slovenske zveze v Podonavju, ko je papež na Koceljevo prošnjo imenoval Metoda za nadškofa in poglavarja (metropolita) nove slovenske nadškofije, ki naj obsega Panonijo in Moravsko ter bo naslednica že v rimskih časih obstoječe stolice sv. Andronika v starem Sirmiju (današnja Sremska Mitrovica)."

"Panonski Kocelj in moravski Rastislav sta dosegla popolni uspeh. Slovaška nadškofija od Morave do Srema, samostojna slovenska kneževina v Spodnji Panoniji, politična in cerkvena neodvisnost od Nemcev, zato pa politična in nacionalno-teritorialna zveza med severnimi in južnimi Slovani ter konec pritoka nemških kolonistov in duhovnikov — to so velikanski uspehi, doseženi v dobi nekaj kratkih let, ki so morali vzbuditi najhujše nasprotovanje in srd pri Nemcih. Od leta 869 do 874 vlada Kocelj panonskim Slovincem kot samostojen knez. Ozemlje prekmurjskih Slovencev je tvorilo bistven del njegove državne tvorbe."

Nadaljujemo z zgodovinskimi opazkami po zgodovinarjih Kosu in Grivcu, kako se je Nemcem, zlasti s pomočjo Rastislavovega nečaka Svetopolka posrečilo Koceljeve in Metodove uspehe v nekaj letih uničiti. Slovenska Panonija se potem ni nikdar več dvignila do zgoraj opisane dobe svoje zgodovine. Nemškimi škofom se je posrečilo zvabiti Metoda v svojo sredi-

no in so ga imeli tri leta zaprtega. Kocelj je vse storil, da je dosegel odločen nastop papeža, da reši Metoda. Ko se Metod povrne iz ječe in gre najprej h Kocelju, mu (Kocelju) Nemci zagroze: ako boš imel pri sebi Metoda, ti ne bo dobro. Metod je šel na Moravsko. Od leta 874 pa zgodovina nič več ne omenja Kocelja in s tem letom Kocelj popolnoma zgine s pozornice. Leta 885 umre Metod na Moravskem. Slovaško bogoslužje je bilo zatrto. Metodove, Cirilove in Koceljeve učence preganjajo.

Za 1100-letnico, ko je bila Koceljeva panonska Slovenija z nadškofom Metodom na višku svojega razvoja, to je 872, gre do Frank in Dorothy Mlinar ter pisec teh vrstic iskati Blatograd in Pribinovo-Koceljevo cerkev, kjer je začel sv. Metod po papeževem naročilu urejati od papeža ustanovljeno slovaško metropolijo. Čez blato in močvirje, zaraščeno z grmovjem, in zgočimi koprivami smo jo našli, ker nam je pokazal zaraščen dohod prijazen ogrski duhovnik. Slovaški potomci Kocelja, ki so iskali ta kraj da dan kot mi, ga niso našli in so šli mimo... Mi smo videli to otožno kričče zidovje in obmolknili, niti jokati nismo mogli! Hvalažno smo poslušali župnikovo razlago, toda on sploh ni omenil Kocelja in Metoda, ne da ne bi hotel, ampak ker ne ve nič o njiju. Za njega in za tolike druge milijone vseh stoletij je Kocelj zginil s pozornice zgodovine. Naj bi ta skromen opis prižgal vsaj malo svečko spomina na to našo čudovito zgodovino!

Zaključimo razmišljanje o naši panonski zgodovini s Kosovim zaključkom prvega obdobja panonske slovenske zgodovine: "Leta 894 vderejo Madžari prvič v velikem številu na ozemlje panonskih Slovencev... Celotna Panonija so opustošili do uničenja. Leta 900 pišejo bavarški škofje, da v vsej Panoniji ni niti ene krščanske cerkve več. Prvo veliko obdobje v preteklosti Panonske krajine, ki je dosegla svoj višek za kneza Kocelja, je pri kraju. Začenja se tisočletna doba madžarskega gospodstva. Preko njega se je rešil v svobodo (1918-1919) le majhen del slovenskega življa v nekdanji tako obsežni Panonski krajini — današnji Slovenci med Rabo in Muro."

(Dalje sledi)

KOLENDAR
društvenih prireditev

- DECEMBER
- 11. — Društvo sv. Marije Magdalene št. 162 KSKJ priredi običajno božičnico za svoje mladinsko članstvo do starosti 15 let ob dveh popoldne v družabni sobi avditorija pri Sv. Vidu.
 - 12. — Društvo sv. Jožefa št. 169 KSKJ ima božičnico za svoje članstvo v avditoriju pri Mariji Vnebovzeti.
 - 20. — Cleveland, Ohio St. Cyril and Methodius No. 191 Christmas party at 7 p.m. — Slovenian Home, Recher Avenue.
 - 31. — Slovenski narodni dom na 80. cesti priredi Silvestrov večer s plesom.
 - 31. — Baragov dom in Klub priredita Silvestrovanje v Baragovem domu na St. Clairju. Začetek ob sedmih zvečer. Igrajo dekleta kot lani.
 - 31. — Pevski zbor Korotan priredi silvestrovanje v Slovenskem narodnem domu na St. Clair Avenue. Igra "Alpski sekstet".

- 1977
JANUAR
- 8. — Slovenski športni klub priredi ZIMSKI VEČER, večerjo s plesom v Slovenskem domu na Holmes Avenue. Začetek ob 7.
 - 22. — Upravni odbor Slovenske pristave priredi "Prstavsko noč" v Slovenskem narodnem domu na St. Clair Avenue. Igrajo "Veseli Slovenci".

- FEBRUAR
- 5. — Štajerski klub priredi predpustno veselico v avditoriju pri Sv. Vidu. Ves dobiček je zopet namenjen bolnim slovenskim rojakom.
 - 11.-13. — Smučarski izlet Slovenskega športnega kluba v Blue Mountain, Ontario.
 - 20. — Slovenska šola Sv. Vida priredi svoje kosilo v farnem avditoriju.

- APRIL
- 16. — Tabor DSPB priredi svoj pomladanski DRUŽABNI VEČER v Slovenskem domu na Holmes Avenue. Igral bo orkester Veseli Slovenci.
 - 30. — ODBOR ZA POMOČ POSTAVITVE SLOVENSKE

GA DOMA IN KAPELE V PARIZU priredi družabni večer z večerjo in plesom v dvorani pri Sv. Vidu. Pričetek ob pol osmih.

MAJ

- 1. — Pevski zbor Planina priredi koncert v Slovenskem narodnem domu na Maple Heights. Začetek ob 4 popoldne.
- 8. — Slovenska šola Sv. Vida priredi materinsko proslavo v farnem avditoriju.

JUNIJ

- 19. — Tabor DSPB pripravi SPOMINSKO PROSLAVO za pomorjene domobranci in četnike ter vse druge žrtve komunistične revolucije. Proslava bo na Orlovem vrhu na Slovenski pristavi.

OKTOBER

- 15. — Tabor DSPB priredi svoj jesenski DRUŽABNI VEČER v Slovenskem domu na Holmes Avenue. Igrajo Veseli Slovenci.

ki prejema list po pošti!
Datum nad vašim imenom pomeni, do kdaj je plačana vaša naročnina; najprej mesec, nato dan in leto. Pravčasno plačana naročnina je velika pomoč listu. Prosimo upoštevajte!

ROOMS FOR RENT
4 rooms, St. Vitus area.
Call 361-4021
—(182)

Razkošna vila v bližini središča Ljubljane naprodaj
Na pol akra negovanega vrta 3500 kv. čevljev stanovanjske površine. Cena \$120,000. Podrobna pojasnila samo resnim zainteresentom na tel. (617)- 646-3560 po 5. uri popoldne.
—(3,17,31 dec.)

V najem
pet sob s kopalnico, ogrev, številnik in refrigerator, spodaj, blizu sv. Vida. Kličite 881-7122!
—(184)

Male Help wanted
Part Time Bartender
5½ hours per day, 6 days a week. — Call 271-3451.
(x)

Newspaper Pressman
Letterpress. Part time or full time. Call Jim at 361-4068.

Janitor Custodian Wanted
Man wanted to take care of downtown church and church halls. — 781-6161.
(182)

SHOP ASSEMBLERS Wanted
Over 18 and reliable. Eddy Rd. area. — 451-6666.
(x)

Help Wanted Female
Žensko za pomoč
Žensko za pomoč starejšemu bolniku z artritis, lahko gospodinjstvo, kuhanje, nobenega pranja, mesečna plača, stanovanje v hiši v South Euclidu. Kličite po 5.30 pop. tel. 531-2322.
(184)

Parish Housekeeper wanted
Light housekeeping and light cooking. Call 781-6161 (downtown parish).
(182)

Parish Secretary-Bookkeeper
Downtown parish, must be good typist, knowledge of shorthand preferred, but not necessary, light bookkeeping. Will train.
Call 781-6161
(183)

Prijatelj's Pharmacy
St. Clair Ave. & E. 68 St. 361-4112
IZDAJAMO TUDI ZDRAVILA ZA RAČUN POMOČI DRŽAVE OHIO AID FOR AGED PRESCRIPTIONS

MALI OGLASI

SEVERNO OD BULEVARJA
nov ranč, s priključenima dvema garažama, sprejemna soba z velikim ognjiščem.
EUCLID
severno od bulevarja, 4 spalnice, moderna kuhinja s krasnim razgledom. Sprejemna soba z ognjiščem, dve kopalnici, dvojna garaža, samo \$52,900.
Izbira novih domov
v Euclidu pri E. 260 St. ranči s 3 spalnici, dvojček, 6-6, na istem področju, hiše na različnih ravneh, severno od Lake Shore E. 267 St., zidan ranč Westbrook, novi zidani dvojčki. E. 280 St. Vsi ti domovi so grajeni po naročilu.

UPSON REALTY
UMLA
499 E. 260 St. 731-1070
Odrpto od 9. do 9.
(184)

Stanovanje iščeta
Zakonca s 3-letno hčerkečo iščeta stanovanje, po možnosti spodaj, v svetovidski okolici. Kličite po 6. uri zvečer: 391-0294
—(6,10dec)

Stanovanje v najem
4-sobno stanovanje blizu St. Clair Ave. oddajo 1 ali 2 odraslim in tudi 5-sobno stanovanje. Kličite 432-1324.
(x)

Naprodaj
V Sloveniji, v okolici Brežic, naprodaj lepo posestvo z zidano hišo ter zidanim gospodarskim poslopjem. Električna in vodovod v hiši. Okolica v mirnem ter svežem zraku ob manjši cesti. Krasna prilika za rojake, ki ljubijo domovino in z lepim dohodkom. Kličite 216-225-0187.
(190)

HOUSE FOR SALE
By owner. Well kept older home in Willoughby Hills, backyard privacy, 75 ft. x 460 ft. lot, 3 bedrooms, fireplace and large living room, study, kitchen with eating nook, formal dining room, 1½ car garage, lots of storage room, range and Kitchen-Aid dishwasher, gas and city water. Mid 40's by appointment. Call 946-0320.
(181)

Male Help wanted
Part Time Bartender
5½ hours per day, 6 days a week. — Call 271-3451.
(x)

Newspaper Pressman
Letterpress. Part time or full time. Call Jim at 361-4068.

Janitor Custodian Wanted
Man wanted to take care of downtown church and church halls. — 781-6161.
(182)

SHOP ASSEMBLERS Wanted
Over 18 and reliable. Eddy Rd. area. — 451-6666.
(x)

Help Wanted Female
Žensko za pomoč
Žensko za pomoč starejšemu bolniku z artritis, lahko gospodinjstvo, kuhanje, nobenega pranja, mesečna plača, stanovanje v hiši v South Euclidu. Kličite po 5.30 pop. tel. 531-2322.
(184)

Parish Housekeeper wanted
Light housekeeping and light cooking. Call 781-6161 (downtown parish).
(182)

Parish Secretary-Bookkeeper
Downtown parish, must be good typist, knowledge of shorthand preferred, but not necessary, light bookkeeping. Will train.
Call 781-6161
(183)

BOŽIČNA VOŠČILA V AMERIŠKI DOMOVINI

Dragi rojaki in rojakinje!

Po bliskovito beži čas. Advent je že tu in najlepši, najveselejši praznik leta, praznik Rojstva Gospodovega — Božič, mi več daleč.

V navadi in lepo je, da za ta pomembni praznik pošiljamo voščilnice svojim dragim. Enkrat na leto se jih spomnimo in jim s tem povemo, da še mislimo na nje.

Božična voščila pa lahko posredujete svojim prijateljem in znancem tudi potom našega slovenskega lista Ameriške Domovine.

Naročite božična voščila telefonično, pismeno ali osebno. Podprite božični list v Ameriki, pomagajte mu do lažjega življenja!

Se priporočamo za naročilo!

AMERIŠKA DOMOVINA
— 431-0628 —



Avgust Senoa:

ZLATARJEVO ZLATO

"O, pripovedujte dalje, glejte, saj vas poslušam," je prosila deklica in se nekoliko dvignila. "Pripovedujte, gospod Pavel, ker vas iz srca rada poslušam."

"Da, da, milostni gospod," je kimala še starka, "do zore bi vas poslušala, ker vi mnogo, zelo mnogo veste. Kaj vemo me, ubožice! Nič! Še to, kar je od nosa naprej, ne, kakor da ste nas privezali za hišo."

"Dolgo me ni bilo," je nadaljeval mladenec, "in malo je manjkalo, pa bi se nikdar več ne vrnil."

"Nikdar več!" je Dora boječe vzdihnila.

"Da, nikdar. Poslušajte! Lanskega leta, ko je bila vročina najhujša in sva trpeli v boleznih, je prišel glas, da se bližajo Turki hrvatskemu morju. Vse plemstvo je prišlo za orožje. Prijel sem zanj tudi sam. Posloval sem se od očeta in matere ter odšel v boj. Naša vojska se je pomikala od Rakovca proti primorskim krajem. Moral sem vojsko najprej dohiteti, kar se mi je tudi posrečilo. Krasna vojska, sami izbrani fantje! Najprej je bilo treba zaščititi trdnjavo Hrastavice, ki jo je napadal bosenski paša Ferhat. Korakali smo noč in dan. Naši lahki Hrvati, kakor tudi vlaške čete, so se kar hitro pomikali, medtem ko so Štajerci pod svojimi železnimi kapami in težkimi kiji kar naprej omahovali. Vodila sta nas Auersperg in Ivan Vojković. Nekega dne smo se s hriba spuстили v dolino. Zemlja je bila peščena, samo na desni strani je bila porasla z gozdom. Oostali smo. Zeja je bila neznosna. Čez kakega pol dne so prihitali čez goro pastirji, ki so povedali, da gre Ferhat nad nas. Da je samo poldrugo uro oddaljen. Druga ni kazalo, kot da se pripravimo. Vsa vojska se je razpostavila po dolini. Najprej lombarde, v sredi hrvatski pešci, vlaški haramije in rumeni kranjski mušketirji. Na levi so stali železni štajerski konjeniki, dve zastavi v dolini, tretja na levem brdu. Desno kričo so držali hrvatski konjeniki z bansko zastavo. Po bregovih so bili razvrščeni arkebuzirji. 'Gospod Pavel,' mi je zaklical Vojković, ki je na belcu pridrvel od Auersperga, 'ali vidite gozd na desni strani? Tam je gorsko sedlo. Paziti bo treba, da nas Turki ne presenetijo na desnem hribu. Evo vam sto kapiteljskih konjenikov in dve sto vlaških pešcev. Zasedite planino in ne pustite nikogar skozi črto!' Tako se je zgodilo in jaz ter vlaški poveljnik Steva Radmilović sva zasedla planino in sedlo.

Sto pešcev in petdeset konj je zasedlo pot čez sedlo. Drugi pešci so se razvrstili po hribu desno in levo ob poti, pri vходу v dolino pa sem se namestil sam s petdesetimi konjeniki. Haramije so nabili puške in bili pripravljene za spopad. Mirno so ležali v gozdnem hladu.

Nenadoma se je streslo vse ozračje. Razlegel se je divji krik. Vzpel sem se na vrh, da bi bil videl, kaj je. Turki so u-

rili na glavno vojsko. Naši topovi so se posvetili in ostro začeli grmeli. Turški naskok se je potegnil, a udarili so znova, to pot zares besno. Velike puške so prasketale, železni ljudje so se vrgli v boj, banska zastava pa je napadla Turke od desne. Zdelo se je, da bodo naši zmagali. Banske zastave je visoko plapolala, trobenta je glasno klicala naprej. Nanagloma so se na levem vrhu prikazale nove turške tolpe. Železni ljudje so padali pod streli turških pušk in kakor vihar so navalile neverne čete po hribu navzdol na naše levo križlo. Videl sem, kako je strel generalu Auerspergu odtrgal glavo. Rumeni mušketirji so začeli bežati, za njimi drugi, in na mah je bilo na enem našem deset Turkov. Jezil sem se, da moram tukaj čakati. A ne dolgo. Iz sedla je zahrumel divji krik: 'Alah! Pohitel sem k čeli. Turki so hoteli prodreti. Dvakrat, trikrat so jih odbile naše puške iz grmičja in trnja, izza kamenja, od vsepovsod. Po sedlu je tekel prejšnji potok bistre studenčnice, zdaj je tekla kri. Črnjaki so udarili znova. Bilo jih je šestkrat več kot naših. Oni so lahko zgubljali glave, mnogo naših je bilo že mrtvih in haramijam je primanjkovalo smodnika. 'Puške na hrbet! Dečki, na nož!' je zagrmel Radmilović, ki je stal na visoki skali. Toda komaj je izrekel povelje, že se je strmo glasil in padel; puščica se mu je zarila v prsi. 'Za sveti križ, udarite, dečki!' sem zaklical ter kakor strela udaril s svojo četo Turkom v bok. Sleherni pečenj je veljal deset turških glav. Vsak grm, vsak kamen so plačali Turki z življenjem. Prek čela me je oplazila sablja. Ves sem bil krvav in ničesar nisem videl. Konj se mi je besno vzpel; puščica mu je prebodla oko. Padel sem, moji pa so se umaknili. Hotel sem vstati, a bil sem preslab. Okrog mene je ležalo tru-

plo ob truplu. Spravil sem se na kolena, da bi se povlekel do potoka. Grlo mi je kar gorelo. Radak, vlaški pešec Auersperg-Toda izza bližnjega grma se je gove čete. 'Beživa, gospod!' je pomolila črna glava. Turek me rekel. 'V dolini so vse naše puške napadeli kakor zver. Padel bil!' Radak si me je oprtal na sem na hrbet. Divjak mi je pokleknil na prsi, potegnil nož in zamahnil..."



NOVA MODA — Slika kaže kapuco in rokavnik iz volčje kože za trdo zimo. Predstavljena sta bila na razstavi krznene mode v Frankfurtu na Nemškem.

"Ne bojte se, gospodična Dora! Se imam zdravo glavo," je nežno dejal Pavel in se lahko dotaknil Dorine roke. Deklica se je zdrznila, kri ji je šinila v lice, a roke ni odmaknila. Ustnice so ji drhtele, v očeh ji je trepetal čudovit ogenj, toda pogleda s Pavla ni umaknila.

"Črnjak je zamahnil," je Pavel nadaljeval, "a usekal ni. Strahotna šapa mu je zgrabila roko, ga stisnila za goltanec ter dvignila hudobca visoko v zrak, nato pa treščila z njim ob skalo, da je ves razbit obležal. 'Pogini,

vražja drhal!' je siknil človek, ki je stal poleg mene. Bil je Miloš toka. Grlo mi je kar gorelo. Radak, vlaški pešec Auersperg-Toda izza bližnjega grma se je gove čete. 'Beživa, gospod!' je pomolila črna glava. Turek me rekel. 'V dolini so vse naše puške napadeli kakor zver. Padel bil!' Radak si me je oprtal na sem na hrbet. Divjak mi je pokleknil na prsi, potegnil nož in zamahnil..."

"Za božjo voljo!" je deklica prestrašeno kriknila, se sklonila k Pavlovi glavi in razširila roke, kot da ga hoče obvarovati. V kotu pa se je starka trikrat prekrizala.

"Ne bojte se, gospodična Dora! Se imam zdravo glavo," je nežno dejal Pavel in se lahko dotaknil Dorine roke. Deklica se je zdrznila, kri ji je šinila v lice, a roke ni odmaknila. Ustnice so ji drhtele, v očeh ji je trepetal čudovit ogenj, toda pogleda s Pavla ni umaknila.

"Črnjak je zamahnil," je Pavel nadaljeval, "a usekal ni. Strahotna šapa mu je zgrabila roko, ga stisnila za goltanec ter dvignila hudobca visoko v zrak, nato pa treščila z njim ob skalo, da je ves razbit obležal. 'Pogini,

Obvezala sva si rane in napravila požirek iz Radakove čutare. Nato sva spet bežala! Neverniki so naju zasledovali. Vrh sva srečno prekorčila, nato pa sva je za njim. 'Stoj, gospod!' se je Radak nasmejal in me odložil s hrbita. 'Glej, tu je hosta! Listje naju bo branilo. Dokaživa cepcem, da nama hiša še ni pogorela.' Nato je pokleknil, nameril

in, pok! je počila puška. Kakor ranjen maček se je prvi Turek stegnil in padel. Midva pa sva se potegnili v najgostejšo hosto. Radak je premerjal debla z očmi. 'Tu je najin dom!' je rekel, ko se je ustavil pred starim, gostim hrastom. 'Psi ne bodo mi-rovali.' S pasom me je privezal nase in se vzpel na drevo. Na hrastu sva prebila poldrug dan.

Turki so naju zaman iskali. Zgubili so sled. Bili so že za streljal od hrasta, a so šli dalje. Končno je vse potihnilo in midva sva zlezla na tla. Nikjer nobene hiše, kaj šele vasi! Vse so Turki požgali. Tretji dan sva naletela na dva štajerska oklep-nika, ki sta pri Hrastovici zbežala. Vzela sta naju na konja. (Dalje prihodnjic)

1977 KOLEDARJI

KOLEDARJI ZA 1977 SO NA RAZPOLAGO v naših poslovnih prostorih.

A. GRDINA & SONS

POGREBNA ZAVODA

1053 E. 62 St. 17002 Lake Shore Blvd.

Trgovina s pohištvom Kegljische
15301 Waterloo Rd. 6017 St. Clair Ave.

To je naše 74. leto prijazne in vzorne postrežbe



V blag spomin na naše umrle starše

Ob dvajseti obletnici odkar je v Gospodu preminul naš predragi, dobri oče in stari oče Andrej Zdešar in ob trideseti obletnici odkar je izdihnila svojo plemenito dušo naša preljuba mama in stara mama Terezija Zdešar



ANDREJ ZDEŠAR

† 14. junija 1956

Dvajset let Te zemlja krije, v hladnem grobu mirno spiš, srce Tvoje več ne bije, bolečin več ne trpiš.

Nam pa žalost srca trga solze nam lijejo z oči, dom je prazen in otožen, ker Te več med nami ni.

Zalujoči:

Mary, hči

Pauline, David, Ursula in Mary Redeye, vnuk in vnučkinje

Euclid, Ohio 6. decembra 1976



TEREZIJA ZDEŠAR

† 6. decembra 1946

Trideset let je minilo odkar Te več med nami ni kako pogrešamo Te vsi, zakaj odšla si, draga Ti?

Nihče odvzeti nam ne more ljubezni zveste, ki gori za Te, nihče spominov dragih, ki vedno v naših srcih tle!



MINNEAPOLIS, MINNESOTA

Upravi in uredništvu Ameriške Domovine ter vsem Slovincem in Slovenkam, prijateljem in znanecem, ki čitajo priljubljeni Slovenski Katoliški dnevnik Ameriške Domovine, voščimo radostne božične praznike in zdravo blagoslovljeno novo — leto 1977.

DRUŽINA ANDREJ PERČIČ



V BLAG SPOMIN

ob prvi obletnici od kar nas je zapustila in odšla v srečnejše življenje

ROSE RUPERT

Svoje ljubeznive oči je zatisnila dne 6. decembra 1975.

Lepa nam je misel na Te, na prijazni Tvoj nasmech. na besede ljubeznive, ki si imela jih do vseh.

Spavaj mirno v tihem grobu, Bog Ti večni daj pokoj, upamo, da v svetem raj, združimo se spet s Teboj.

Zalujoči:

ROSE CHASE — hčerka;

VICKTOR CHASE — zet;

Družina LAPUH.

Cleveland, Ohio, 6. decembra 1976.

Lepo božično darilo!

Ali imate sorodnika, prijatelja ali znanca, ki ne dobiva še Ameriške Domovine? Dajte, osrečite ga za Božič in mu naročite Ameriško Domovino. Boste videli, da mu boste zelo ustregli.

Ako to storite, bomo novemu naročniku poslali lepo božično karto obenem z božično številko ter ga obvestili, da mu Vi poklanjate naročnino kot Vaše božično darilo. Izrežite spodnji kupon in priložite naročnino obenem z natančnim naslovom novega naročnika.

KUPON

Ameriška Domovina
6117 St. Clair Ave.
Cleveland, Ohio 44103

Prosim, da pošljate Ameriško Domovino kot moje božično darilo na sledeči naslov:

Ime
cesta
mesto in država
Za to darilo pošiljam znesek \$.....
Moja ime je
Moj naslov je
mesto in država

Naznanilo društvenim tajnikom

Veliko posameznih društev ima v našem listu seznam svojih uradnikov, čas in kraj sej. Te sezname priobčujemo po enkrat na mesec skozi vse leto proti plačilu \$15.

Društvom, ki imajo mesečni oglas v tem seznamu, objavljamo brezplačno tudi vabila za seje, pobiranje asesmenta in druge kratke vesti. Dobijo torej za \$15.00 dosti koristnega.

Vsem društvom priporočamo, da na letnih sejah odobre letni oglas v imeniku društev Ameriške Domovine in si s tem zagotovijo tudi priložnost za brezplačno objavo društvenih vesti in novic.

V BLAG SPOMIN

Prvo žalostno leto je zatonilo, odkar nas je zapustila za vedno ljubljena soproga in mama



ROSE RUPERT

Preminula je 6. decembra 1975.

Leto dni Te zemlja krije, v tihem grobu mirno spiš, srce Tvoje več ne bije, bolečin več ne trpiš.

Nam pa žalost srca trga, rosijo solze nam oči, dom je prazen in otožen, kar Te več med nami ni.

Zalujoči: soprog Frank
hči Rose Chase
ter ostalo sorodstvo

Cleveland, Ohio, 6. decembra 1976.